

# Miserere mei

Jiří Churáček (\*1960)

♩ = 60

Coro I.

(3)Smiluj se nade mnou, Bože,

*p* Mi - se - re - re me - i, De - us,

Coro II.

*p* Mi - se - re - re me - i, De - us,

*p* Mi - se - re - re me - i, De - us,

*p* Mi - se - re - re me - i, De - us,

*p* Mi - se - re - re me - i De - us,

podle velkého milosrdenství svého,

*p* secundum magnam miseri - cor - - - di -

*p* secundum magnam miseri - cor - - - di

*p* secundum magnam miseri - cor - - - di - am

*p* secundum magnam miseri - cor - - - di -

♩ = 76

I.

*p* 2. Et se - cundum multitudinem mise - ra - ti - o - num tu - a - rum

*p* 2. Et se - cundum multitudinem mise - ra - ti - o - num tu - a - rum

*p* 2. Et se - cundum multitudinem mise - ra - ti - o - num tu - a - rum

*p* 2. Et se - cundum multitudinem mise - ra - ti - o - num tu - a - rum

*Ave Maria*

*a podle množství svých slitování*

II.

am tu - am.

am tu - am.

tu - am.

am tu - am.

12  
dele i - ni-qui-ta - tem me - am.

I. dele i - ni-qui-ta - tem me - am.

12  
dele i - ni-qui-ta - tem me - am.

*zahlad' nepravost mou.*

(4) Úplně omyj mne od mé nepravosti

**f**

3. Am-pli - us lava me ab iniqui - ta-te me - a:

**f**

3. Am-pli - us lava me ab iniqui - ta-te me - a:

**f**

3. Am-pli - us lava me ab iniqui - ta-te me - a:

**f**

3. Am-pli - us lava me ab iniqui - ta-te me - a:

**f**

3. Am-pli - us lava me ab iniqui - ta-te me - a:

*Ave Maria*

3. Am-pli - us lava me ab iniqui - ta-te me - a:

19 *a od hřichu mého očisti mne.*

19 et a peccato me - o mun - da me.

*rit.*

II. et a peccato me - o mun - da me.

19 et a peccato me - o mun - da me.

et a peccato me - o mun - da me.

*a tempo*

**pp**

4. Quoniam iniquitatem meam e - go co-gno - sco:

**pp**

I. 4. Quoniam iniquitatem meam e - go co - gno - sco:

**pp**

4. Quoniam iniquitatem meam e - go co-gno - sco:

**pp**

4. Quoniam iniquitatem meam e - go co-gno - sco:

*Ave Maria*

et peccatum meum con-tra me est

et peccatum meum con-tra me

et peccatum meum con-tra me est

*a hřích můj přede mnou je vždycky.*

♩ = 60

I. sem - per.  
— est sem - per.

sem - per.

(6) Proti tobě samému jsem prohřešil se, a co zlé je před tebou, jsem učinil,

II. 5. Ti - bi soli peccavi et malum co - ram te fe - ci: Ave Maria

5. Ti - bi soli peccavi et malum co - ram te fe - ci:

5. Ti - bi soli peccavi et malum co - ram te fe - ci:

5. Ti - bi soli peccavi et malum co - ram te fe - ci:

5. Ti - bi soli peccavi et malum co - ram te fe - ci:

abys byl shledán spravedliv v řečech svých, a bys zvítězil, když souzen býváš.

II. 33 ut iustificeris in sermonibus tuis cum iu - di - ca - ris.

ut iustificeris in sermonibus tuis iu - di - ca - ris.

ut iustificeris in sermonibus tuis iu - di - ca - ris.

ut iustificeris in sermonibus tuis et vincas cum iu - di - ca - ris.

♩ = 76

I. 38 6. Ec - ce enim in iniqui - ta - ti - bus con - cep - tus sum: et in peccatis conce - pit me ma - ter

6. Ec - ce enim in iniqui - ta - ti - bus con - cep - tus sum: et in peccatis conce - pit me ma - ter

6. Ec - ce enim in iniqui - ta - ti - bus con - cep - tus sum: et in peccatis conce - pit me ma - ter me -

(7) Nebo, hle, v nepravostech jsem se počal v hříších počala mne matka moje.

44

I. me - a.

me - a.

a.

(8) Nebo, hle upřímnost je ti milá,

neznámou a skrytou svou moudrost oznámils mi

44

7. Ec-ce enim veritatem di-le-xi - sti: incerta et occulta sapientiae tuae ma-

44

7. Ec-ce enim veritatem di-le-xi - sti: Ave Maria incerta et occulta sapientiae tuae ma-

44

8

7. Ec-ce enim veritatem di-le-xi - sti: incerta et occulta sapientiae tuae ma-

7. Ec-ce enim veritatem di-le-xi - sti: incerta et occulta sapientiae tuae ma-

rit.

a tempo

50

I. 8. Asperges me hyssopo *pp*

8. Asperges me hyssopo *pp*

8. Asperges me hyssopo *pp*

8. Asperges me hyssopo *pp*

(9) Pokrop mne ysopem

50

ni - fe - sta - - - sti mi

50

ni - fe - sta - - - sti mi - hi.

50

ni - fe - sta - - - sti mi - hi.

ni - fe - sta - - - sti mi - hi.

♩ = 60

I. et mun-da - bor: lavabis me et super ni-vem de - al - ba - bor.

et mun - da - bor: *Ave Maria* lavabis me et super ni-vem de - al - ba - bor.

et mun-da - bor: lavabis me et super ni-vem de-al-ba - bor.

*abych byl očistěn,* *omyj mne, abych byl nad snih zbilén.* (10) *Sluchu mému*

II. *p* 9. Au

*p* 9. Au

*p* di -

*p* 9. Au di -

radost a veselí dej; potom zaplesají kosti ponížené.

II. tui meo dabis gaudium et lae - ti - ti - am: et exsultabunt os - sa hu -

tui meo dabis gaudium et lae - ti - ti - am: *Ave Maria* et exsultabunt os - sa hu-mi - li -

tui meo dabis gaudium et et exsultabunt os - sa hu-mi - li -

tui meo dabis gaudium et lae - ti - ti - am: et exsultabunt os - sa hu -

65  $\text{♩} = 76$   
**p**  
 I. 10. A-ver - te faciem tu - am a pec - ca-tis me - is:  
**p**  
 Ave Maria  
 10. A-ver - te faciem tu - am a pec - ca-tis me - is:  
**p**  
 10. A-ver - te faciem tu - am a pec - ca-tis me - is:  
 (11) *Odvrať tvář svou od mých hříchů*

65  
 - mi - li - ta - ta.  
 65  
 II. ta - - - ta.  
 65  
 8 ta - ta.  
 8  
 mi - li - ta - ta.

71  
 I. et omnes iniqui - ta-tes me - as de - le.  
 et omnes iniqui - ta-tes me - as de - le.  
 71  
 et omnes iniqui - ta-tes me - as de - le.  
 a smaž všechny mé nepravosti.

(12) *Srdce čisté stvoř ve mně, Bože,*

71  
 II. 71  
 71  
 8  
**f**  
 11. Cor mundum crea in me, De - us:  
**f**  
 11. Cor mundum crea in me, De-us:  
**f**  
 11. Cor mundum crea in me, De - us:  
**f**  
 11. Cor mundum crea in me, De-us:

*a ducha pravého obnov v útrokách mých.*

*rit.*

II.

et spiritum rectum innova in vi-sce - - ri - bus me

et spiritum rectum innova in vi - sce - - ri - bus me - is.

et spiritum rectum innova in vi - sce - ri - bus me - is.

et spiritum rectum innova in vi - sce - ri - bus me - is.



*a tempo*

$\text{♩} = 60$

I.

12. Ne proicias me a fa-ci - es tu - a: et Spiritum Sanctum tuum ne au-fe - ras a me.

*Ave Maria*

12. Ne proicias me a fa-ci - es tu - a: et Spiritum Sanctum tuum ne au-fe - ras a me.

12. Ne proicias me a fa-ci-es tu a: et Spiritum Sanctum tuum ne au-fe-ras a me.

(13) *Nezamítej mne od své tváře,* *a svého svatého ducha mi neodnímej* (14) *Navrat'*

II.

13. Red- *p*

13. Red- *p*

13. Red- *p*

13. Red- *pp*

13. Red-

mi radost z ochrany své,

a duchem statečným posilni mne.

88

de mihi laetitia salu - ta - ris tu - i:

de mihi laetitia salu - ta - ris tu - i:

de mihi laetitia salu - ta - ris tu - i:

de mihi laetitia salu - ta - ris tu - i:

et spiritu princi - pa - li con -

et spiritu princi - pa - li con - fir -

et spiritu princi - pa - li con - fir -

et spiritu princi - pa - li con -

*Ave Maria*

94

14. Do - ce - bo i - ni - quos vi - as tu - as: et impii

14. Do - ce - bo i - ni - quos vi - as tu - as: et impii

14. Do - ce - bo i - ni - quos vi - as tu - as: et impii

(15) Učit budu hříšníky tvojm cestám, že se

94

fir - ma me.

94

ma me.

94

ma me.

94

fir - ma me.

*Ave Maria*

*p*

*p*

*p*

*p*

$\text{♩} = 76$



101  
ad te con - ver - ten - tur.

I. ad te con - ver - ten - tur.

101  
ad te con - ver - ten - tur.

*bezbožní vrátí k tobě.* (16) *Zbav mne krevní viny, Bože, můj spasný Bože,*

101  
15. Li - be - ra me de sanguinibus, Deus, Deus sa -

101  
15. Li - be - ra me de sanguinibus, Deus, Deus sa -

101  
15. Li - be - ra me de sanguinibus Deus, Deus sa -

15. Li - be - ra me de sanguinibus, Deus Deus sa -

105  
lu - tis me - ae:

105  
lu - tis me - ae:

105  
lu - tis me - ae:

105  
lu - tis me - ae:

*Ave Maria*

*a můj jazyk s veselím bude slaviti tvou spravedlnost.*

et exsultabit lingua mea iu - sti - ti - am

et exsultabit lingua mea iu - sti - ti - am

et exsultabit lingua mea iu - sti - ti - am tu -

et exsultabit lingua mea iu - sti - ti - am

*rit.**a tempo*

I. *pp* 16. Domine, labia mea a - pe - ri - es: et os meum annunti-

*Ave Maria*  
*pp* 16. Domine, labia mea a - pe - ri - es: et os meum annunti-

16. Domine labia mea a-pe-ri - es: et os meum annunti-

(17) Pane, rty mé rač otevřítí, a má ústa

II. *pp* 109 tu am

109 tu - am.

109 am.

tu - am.

*♩ = 60*

I. 115 a-bit lau - dem tu - am.

115 a-bit lau - dem tu - am.

115 a-bit lau-dem tu - am.

zvěstovat budou tvoji chválu (18) Nebo kdybys byl chtěl obět', byl bych dal ji ovšem,

II. *p* 115 17. Quo ni - am si voluisses sacrificium, dedi-ssem u - ti-que:

*p* 115 17. Quo ni - am si voluisses sacrificium, dedi-ssem u - ti-que: *Ave Maria*

*p* 115 17. Quo ni - am si voluisses sacrificium, dedi-ssem u - ti-que:

*p* 17. Quo - ni - am si voluisses sacrificium, dedi-ssem u - ti-que:

ty však v zápalných obětech si nelibuješ.

121  
holocaustis non de - le - cta - be - ris.

121  
holocaustis non de - le - cta - be - ris.

121  
holocaustis non de - le - cta - be - ris.

holocaustis non de - le - cta - be - ris.

125 *p* 18. Sa - cri - ficium Deo spi - ri - tus con - tri - bu - la - tus: cor contritum et humilitatum, De-

125 *p* 18. Sa - cri - ficium Deo spi - ri - tus con - tri - bu - la - tus: *Ave Maria* cor contritum et humilitatum, De-

125 *p* 18. Sa - cri - ficium Deo spi - ri - tus con - tri - bu - la - tus: cor contritum et humilitatum, De-

(19) Obětí Bohu milou duch je zkormoucený, srdcem zkroušeným a pokorným,

130 us, non de - spi - ci - es.

130 us, non de - spi - ci - es.

130 us, non de - spi - ci - es.

Bože, nepohrdáš. (20) Dobrotivě nalož, Hospodine, pro svou milost se Sionem, aby byly

130 *f* 19. Be - ni - gne fac, Domine, in bona voluntate tu - a Si - on:

130 *f* 19. Be - ni - gne fac, Domine, in bona voluntate tu - a Si - on: *Ave Maria*

130 *f* 19. Be - ni - gne fac, Domine, in bona voluntate tu - a Si - on:

19. Be - ni - gne fac, Domine, in bona voluntate tu - a Si - on:

*rit.*

I.

137

137

137

*zdi jeruzalémské zas vystavěny.*

137

ut aedificentur mu - ri Je - ru - sa - lem.

137

ut aedificentur mu - ri Je - ru - sa - lem.

137

8

ut aedificentur mu - ri Je - ru - sa - lem.

ut aedificentur mu - ri Je - ru - sa - lem.

I.

141

*a tempo*

**pp**

20. Tunc acceptabis sacrificium iustitiae, oblationes et ho - lo - cau - sta: tunc imponent super alta -

**pp**

20. Tunc acceptabis sacrificium iustitiae, oblationes et ho - lo - cau - sta: tunc imponent super alta -

**pp**

20. Tunc acceptabis sacrificium iustitiae, oblationes et ho - lo - cau - sta: tunc imponent super alta -

*Ave Maria*

(21) Pak budeš přijímat řádné žertvy, oběti a celopaly

*tehďáž klásti budou*

♩ = 60

I.

146 re tu - um vi - tu - los

re tu - um vi - tu - los

re tu - um vi - tu - los

býčky na tvůj oltář.

II.

146 *f* 21. Glo - ri - a Patri et Filio et Spiri - tu - i San - cto,

146 *f* 21. Glo - ri - a Patri et Filio et Spiri - tu - i San - cto,

146 *f* 21. Glo - ri - a Patri et Filio et Spiri - tu - i San - cto,

21. Glo - ri - a Patri et Filio et Spiri - tu - i San - cto,

*Ave Maria*

I.

152

152

152

152

sicut erat in principio et nunc et semper et in sae - cu - la sae - cu - lo -

sicut erat in principio et nunc et semper et in sae - cu - - - la sae - cu - lo -

sicut erat in principio et nunc et semper et in sae - cu - - - la sae - cu - lo -

sicut erat in principio et nunc et semper et in sae - cu - - - la sae - cu - lo -

$\text{♩} = 76$   
*p*

I.

155

A - men.

*p*

A - men.

*p*

A - men.

II.

155

rum. A - men.

*p*

155

rum. A - men.

*p*

155

rum. A - men.

*p*

rum. A - men.